



BARNEN FRÅN YTTRE RYMDEN

PROGRAMBLAD

REGISSÖRENS HÄLSNING

Hur är det att vara ensam bland andra? Det funderar jag på. När du ser en föreställning sitter du tillsammans med andra och tittar på samma sak, men ändå är du för dig själv. Du sitter där i salongen med dina egna tankar, och ingen annan kan kika in i dem. Och där sitter de andra – med sina egna tankar. Tillsammans, men för oss själva i tanken.

Personerna i föreställningen känner sig ofta ensamma. Ibland har de svårt att säga något viktigt till varandra. Om det finns något jag har lärt mig under dessa 43 år på den här planeten, så är det detta: om jag tänker något gott om en annan människa, måste jag säga det högt till den personen. Annars kan hen ju inte veta att jag – och troligen många andra – tänker så om hen.

Tyvärr har jag märkt att många glömmer bort denna viktiga sak: att säga högt de goda tankarna du har om andra. Det verkar vara så vanligt att jag vågar säga: du anar inte hur många som tänker goda tankar just om dig. Antagligen till och med just nu.

Matti Raita



BARNEN FRÅN YTTRE RYMDEN

Premiär på svenska
31.10.2025

Manus Stefan Lindberg

Regi Matti Raita

På scenen Edith Holmström,
Robert Kock, Stella Laine, Markus
Riuttu och Kristian Thulesius





Scenografi och kostym

Janne Siltavuori

Ljus- och ljuddesign & musik

Jukka Hannukainen

Regiassistent Amanda Nyman

Förverkligande av kostym Jonna Helin

Förverkligande av scenografi

Jannike Store, Anders Sundström,

Otto Björkestam

Scenmästare

Anders Sundström, Jannike Store,

Ann-Louise Gauffin

Publikarbete Minna Valkama-Ojanen
Dekorering av foajén Minna Valkama-Ojanen
Marknadsförare Helene Wallin
Illustration och grafisk design Jenny Haapimaa
Foto Cata Portin
Biljettförsäljning Carola Blom, Camilla Hägglund
Ansvarig för foajépersonal Carola Blom
Foajépersonal
Benjamin Thorström, Sofia Strandberg,
Joel Häggblom, Klara Sundman, Carola Blom
Ansvarig producent Jonna Sundberg
Ansvarig utgivare teaterchef Matti Raita
Pjäsens rättigheter övervakas av Agency North.





TACK

Esbo stad
Svenska kulturfonden
Stiftelsen Brita Maria
Renlunds minne
Stiftelsen Tre Smeder
UKM
Konstsamfundet
Sparbanksstiftelsen
Esbo-Grankulla

Svenska Folkskolans
Vänner
Helsingfors stad
Otto A. Malms
donationsfond
William Thurings stiftelse
Vår samarbetsklass 4B
på Karamzinin koulu
och Marja Niinikoski

PUBLIKARBETE

Publikarbetet för föreställningen Barnen från yttre rymden knyter an till berättelsens tematiska kärna: ensamhet och utanförskap samt känslan av att vara annorlunda; "ett ufo".

Publikarbetet omfattar ett materialpaket för lärare och elever samt en efterarbetsverkstad i den egna skolan. Materialpaketet innehåller övningar och tips om hur man kan förbereda sig inför teaterföreställningen samt hur man kan arbeta vidare med dess tema och frågeställningar efteråt. Förarbetsövningarna leder in i föreställningens tematik och rymd-värld, till exempel genom skriv- och pysseluppgifter och genom att erbjuda botten för diskussioner.

Uppgifterna i efterarbetet lämpar sig för att bearbeta och fördjupa teaterupplevelsen. De bjuder till exempel in att fundera kring vad man kunde göra i skolan för att förebygga ensamhet och utanförskap.

I verkstaden funderar vi tillsammans på vad det innebär att känna sig som en rymdvarelse bland andra och hur man kunde gå till väga för att lära sig förstå sådant som känns främmande.

Hoppas vi ses!

Ta gärna kontakt och fråga mer!

Minna Valkama-Ojanen

publikarbete@ungateatern.fi

minna.valkama-ojanen@ungateatern.fi



REPERTOAREN

SPELÅRET 2025–2026

ULKOAVARUUDEN LAPSET

27.9–25.10.2025

ja 9.1.–14.2.2026

kohderyhmä 7+

BARNEN FRÅN YTTRE RYMDEN

31.10–29.11.2025

och 25.2–28.3.2026

målgrupp 7+

SAANKO MUUTTA LUOKSESI?

Suomenkielinen

kantaesitys 9.12.2025

kiertueella joulukuussa

2025 & huhtikuussa

2026

kohderyhmä 1–3 v.

FÅR JAG BO HOS DIG?

på turné december

2025 & april 2026

målgrupp 1–3-åringar

JULSAGOR

på turné 3–22.12.2025

målgrupp 3+

OM JAG FÖTT TILL GRODA

på turné december

2025 & april 2026

målgrupp 4–9-åringar

KAKO

urpremiär 5.2.2026

på turné 5.2–27.3.2026

målgrupp 3–6-åringar

SHHH!

premiär 25.4.2026

målgrupp 7–10-åringar

ERÄMAAN KUTSU

kiertueella kevät-

kaudella 2026

kohderyhmä 10–13 v.

SKRIET FRÅN VILDMARKEN

på turné 3.11–

22.12.2025 och

våren 2026

målgrupp

10–13-åringar

